

**It's all  
about  
Love**

***È solo  
questione  
d'amore***



*Valori Cristiani per i bambini/ Christian Values for Children*

It's easy to make choices that squeeze love out of the picture. But the right choice is always the loving choice. It pays to remember the importance of those little acts of love, being kind or courteous or simply taking time for others.

If we make an effort to love God, then it will show in our interactions with others. Of course, we're human and make mistakes, we have good days and bad days, and God understands that, but if we want to change the world for the better, we need to make an effort to put love into action. "By this shall all men know that you are My disciples, if you have love one for another." (John 13:35)

*Nei momenti in cui ci troviamo di fronte a un bisogno che richiede una misura d'amore e d'altruismo più grande del solito, è facile fare scelte che escludono l'amore. La scelta giusta, però, è sempre quella amorevole. Vale la pena di ricordare l'importanza di quei piccoli gesti d'amore, di essere cortesi o semplicemente di dedicare un po' di tempo agli altri.*

*Se facciamo uno sforzo per amare Dio, lo si vedrà nei nostri rapporti con gli altri. Ovviamente siamo esseri umani e facciamo errori; abbiamo giorni sì e giorni no, e Dio lo capisce, ma se vogliamo cambiare il mondo in meglio, dobbiamo fare uno sforzo per mettere l'amore in azione. «Da questo conosceranno tutti che siete miei discepoli, se avete amore gli uni per gli altri» (Giovanni 13:35)*

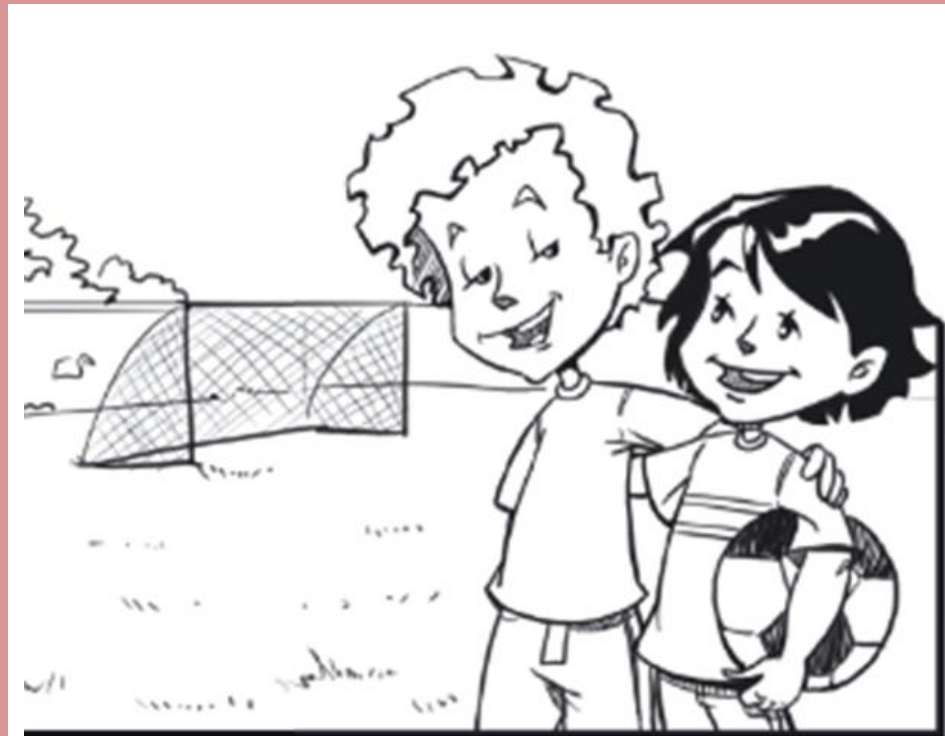


How can we show love? One of the beautiful things about love is that it adapts to the need. There's no set formula, so part of loving is finding out what the need is and how to meet it. Here are a few ideas to get you started:

- Try to see others through eyes of love; find and encourage their good qualities.
- Build others up; commend people for doing a good job. Everyone appreciates being appreciated.
- When someone does something that bothers you, try to put yourself in that person's position. What might have caused them to act the way they did?

*Come possiamo dimostrare questo amore? Una delle cose belle è che si adatta al bisogno. Non ci sono formule fisse, quindi parte dell'amore è scoprire dov'è il bisogno e in che modo lo si può soddisfare. Ecco alcune idee, tanto per cominciare:*

- *Cercate di vedere gli altri con gli occhi dell'amore; scoprite e incoraggiate le loro buone qualità.*
- *Incoraggiate gli altri; complimentateli per un lavoro ben fatto. A tutti fa piacere essere apprezzato.*
- *Quando qualcuno fa una cosa che v'infastidisce, cercate di mettervi nei panni di quella persona. Che cosa potrebbe aver causato le sue azioni?*



- Connect with people. Something as simple and seemingly small as a smile or sympathetic word can be the turning point in a stranger's day and possibly the start of a lasting and meaningful friendship.
- Do little "extras" to lighten the load someone is carrying, and thereby convey understanding and concern.
- Make an effort to get to know your friends better. What makes them tick? What matters most to them? What do they dream of doing someday? What has been their proudest moment?
- *Comunicare con gli altri. A volte una cosa semplice e apparentemente insignificante come un sorriso o una parola di comprensione può cambiare la giornata di un estraneo e forse anche essere l'inizio di una buona amicizia.*
- *Fate qualche passo in più per alleggerire i pesi portati da qualcuno e dimostrargli così premura e comprensione.*
- *Cercate di conoscere meglio amici e colleghi. Che cosa pensano? Che cosa preferiscono? A cosa danno più importanza? Cosa sognano di fare un giorno?*





Maybe you already try to be loving, but sometimes you feel you don't have any more love to give. Those feelings are natural. And it's true—our love isn't sufficient. But when we run out of love, Jesus always has more. His love is wonderfully sufficient, unconditional, unlimited, and without end. Tell Him, "Jesus, I need more of You in my life. I need more of Your love." Then put little and big deeds of love into action, and He will give you more of His love. The more you give, the more Jesus will give you in return.

*Forse state già cercando di essere amorevoli, ma a volte vi sembra di non avere altro da dare. Sono sentimenti naturali. Ed è vero: il nostro amore non è sufficiente. Quando, però, ci ritroviamo senza amore, Gesù ne ha sempre dell'altro. Il suo amore è sempre sufficiente, incondizionato, illimitato e infinito. Ditegli: «Gesù, ho bisogno di sentire di più la tua presenza nella mia vita. Ho bisogno di più del tuo amore». Poi mettete in atto piccoli e grandi gesti d'amore e a sua volta Lui vi darà di più del suo amore. Più date, più Gesù vi darà in cambio.*



[www.freekidstories.org](http://www.freekidstories.org)

Text courtesy of Activated magazine. Art © TFI.